


Lieferumfang und Hinweise / Scope of delivery and notes

Ⓐ	2 ×		nicht inbegriffen / not included: 
Ⓑ	4 ×		
Ⓒ	2 ×		
Ⓓ	2 ×		
Ⓔ	2 ×		
Ⓕ	2 ×		
Ⓖ	2 ×		
Ⓕ	4 ×		
Ⓖ	8 ×		
Ⓙ	1 ×		

DE

Verwende eine schützende Unterlage, um Schäden an Stand und Boden während des Zusammenbaus zu verhindern. Handfestes Anziehen genügt, keine Gewalt anwenden. Die Metallteile sind versiegelt, nicht mit scheuernden oder scharfen Mitteln reinigen. Wir übernehmen keine Gewähr oder Haftung für den Aufbau. Konstruktionsänderungen bleiben vorbehalten.

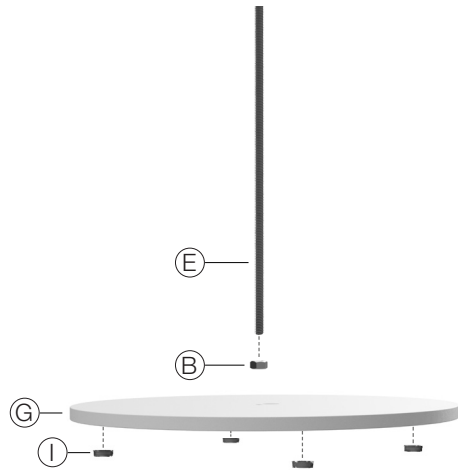
GB

Use a protecting underlay to prevent the stand and floor from damage when assembling. Hand tightening is sufficient, do not use force. The metal parts are sealed, do not clean with abrasive or sharp substances. We do not assume any warranty or liability for the assembly. We reserve the right to make design changes.

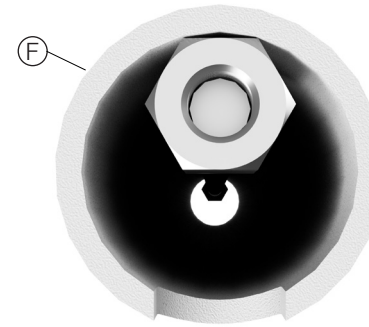
STAND ACE



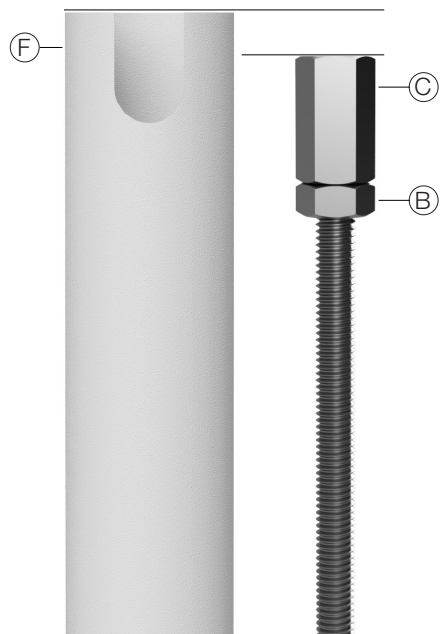
Aufbauanleitung / Assembly instructions



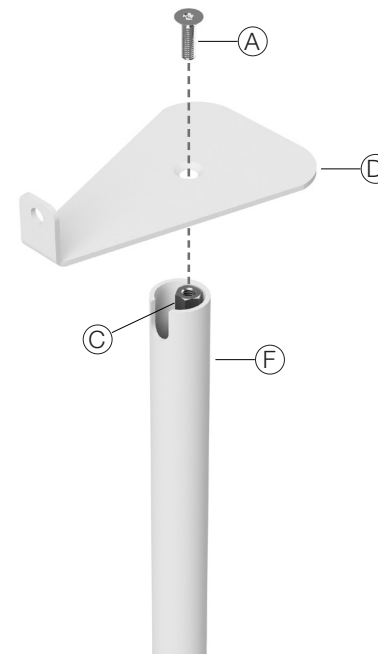
1. Schraube die Mutter ca. 10 mm auf die Gewindestange.
Screw the nut approx. 10 mm onto the threaded rod.
2. Schraube die Gewindestange so weit in das Gewindeloch der Bodenplatte, dass sie auf der Unterseite nicht übersteht.
Screw the threaded rod into the threaded hole of the base plate so that it does not protrude on the underside.
3. Ziehe die Mutter im Uhrzeigersinn in Richtung Bodenplatte fest, um die Gewindestange zu sichern.
Tighten the nut clockwise towards the base plate to secure the threaded rod.



6. Führe das Kabel des Lautsprechers in das Rohr.
Insert the cable of the speaker into the pipe.
7. Stelle das Rohr mit dem eingezogenen Kabel über die Gewindestange.
Place the pipe with the cable above the threaded rod.
8. Positioniere das Rohr so, dass die Muttern oben und unten an der Innenwand des Rohrs anliegen.
Position the pipe so that the nuts rest against the top and bottom of the pipe's inner wall.



4. Schraube die kurze und lange Mutter auf die Gewindestange. Ziehe diese gegenläufig an, um sie zu sichern.
Screw the short and long nut onto the threaded rod. Tighten them in opposite directions to secure them.
5. Vergewissere dich, dass die Mutter ca. 5 mm unterhalb der Oberkante des Rohrs liegt.
Make sure that the nut is approx. 5 mm below the top edge of the pipe.



9. Schraube die Halteplatte vorerst mit wenig Anzug auf das Rohr. Stelle sicher, dass die Ausschnitte oben und unten am Rohr korrekt ausgerichtet sind. Ziehe anschließend die Schraube fest an.
First, screw the retaining plate onto the pipe, applying moderate tightening force. Ensure that the cutouts at the top and bottom of the pipe are correctly aligned. Then tighten the screw firmly.
10. Bringe zwei Klebestreifen auf der Halteplatte an und drücke sie für mind. 5 Sekunden an.
Apply two adhesive strips onto the retaining plate and press them on for at least 5 seconds.
11. Stelle den Lautsprecher mittig auf die Halteplatte und schraube ihn auf der Rückseite fest.
Place the speaker in the center of the retaining plate and screw it in place on the back.